

ПОДТВЕРЖДАЮ
Генеральный директор
ООО «Медтроник»
Плясунова Е.В.



01 ноября 2022 г.

Фотографические изображения медицинского изделия:

**«Устройства для баллонной чрескожной транслюминальной ангиопластики
периферических артерий, вариант исполнения: Катетер баллонный для ЧТА
Admiral Xtreme»**
производства: «Медтроник Инк.», США (Medtronic Inc., USA)

2022

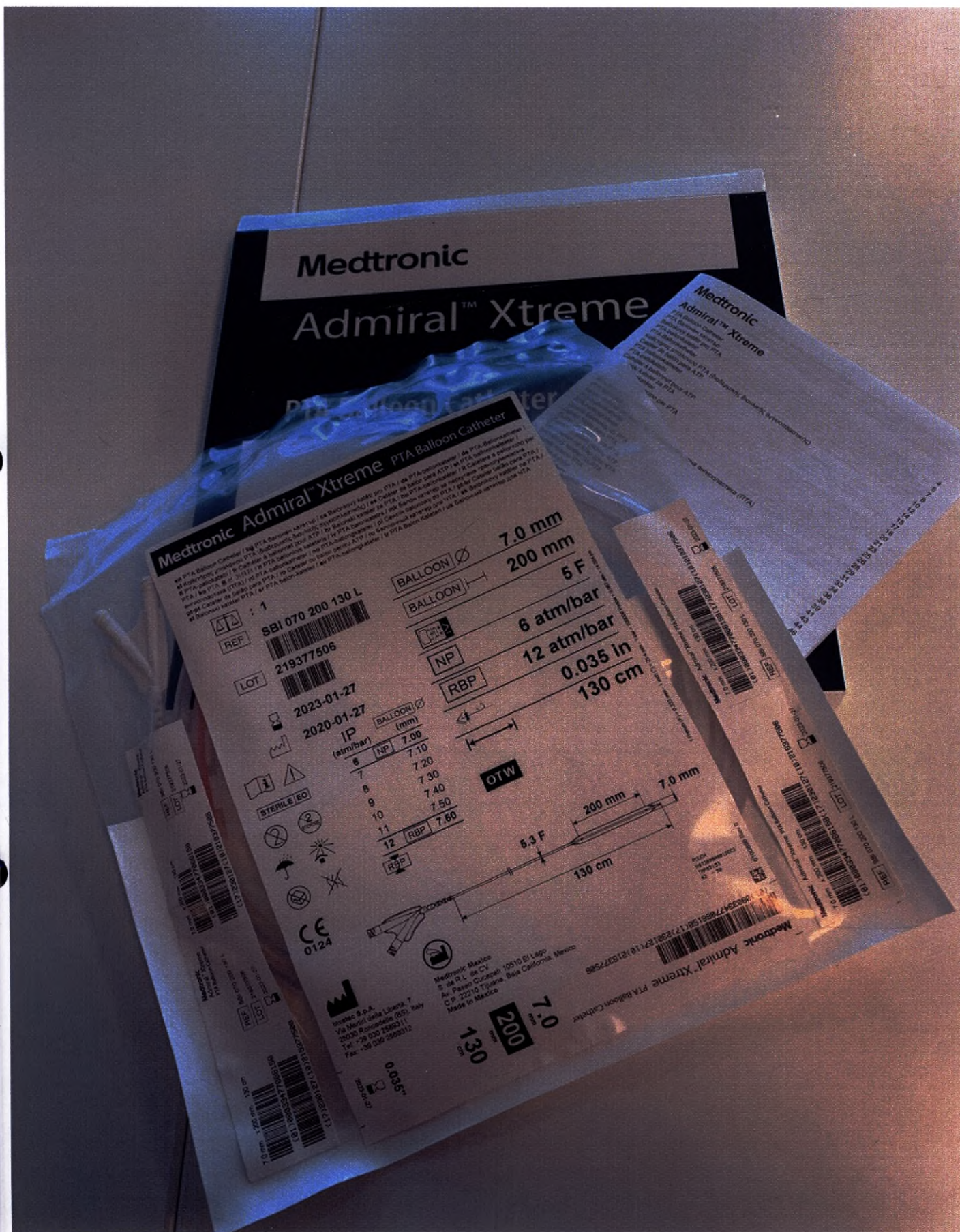


Рисунок 1. Общий вид на примере Катетера баллонного для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 7.0; номинальная длина баллона (мм) 200; рабочая длина катетера (см) 130

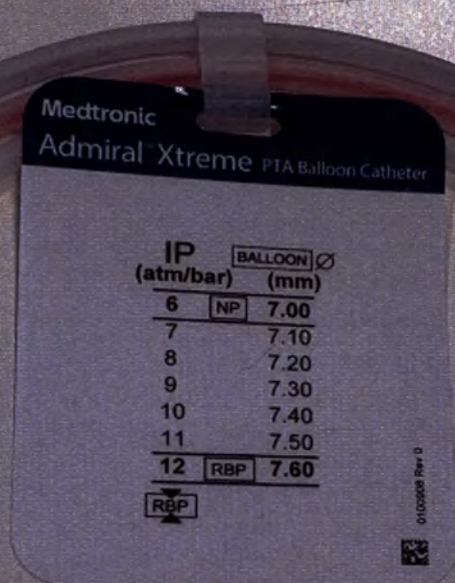


Рисунок 2. Общий вид на примере Катетера баллонного для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 7.0; номинальная длина баллона (мм) 200; рабочая длина катетера (см) 130

Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter

en PTA Balloon Catheter / bg PTA балонен катетър / ca Balonový katér pro PTA / da PTA-balloonkater / de PTA-Balloonkatheter / el Καθετήρας μπαλονοειδούς PTA (διαβητικής διαστολής αγγειοπλαστικής) / es Catéter de balón para ATP / et PTA balloonkateeter / fi PTA-pallokatetri / fr Cathéter à ballonnet pour ATP / hr Balonski kateter za PTA / hu PTA-balloonkátéter / it Catetere a palloncino per PTA / ko PTA 풍선 카테터 / lt PTA balioninis kateteris / lv PTA balonkatetrs / mk Балон катетер за перкутана транскатетерална ангиопластика (ПТА) / nl PTA-balloonkatheter / no PTA-balloonkater / pl Cewnik balonowy do PTA / pt Cateter de balão para PTA / ro Cateter cu balon pentru ATP / ru Баллонный катетер для ЧТА / sk Balónkový katéter na PTA / sl Balonski kateter PTA / sr PTA balon-kateter / sv PTA-balloonkater / tr PTA Balon Kateteri / uk Балонний катетер для ЧТА

1

REF SBI 070 200 130 L

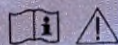


LOT 219377506



2023-01-27

2020-01-27



STERILE EO



CE 0124



Invatex S.p.A.
Via Martiri della Libertà, 7
25030 Roncadelle (BS), Italy
Tel: +39 030 2589311
Fax: +39 030 2589312

Medtronic Mexico
S. de R.L. de CV
Av. Paseo Cuicahual 10510 El Lago
C.P. 22210 Tijuana, Baja California, Mexico
Made in Mexico

0.035"
130
200
7.0

BALLOON Ø 7.0 mm

BALLOON 200 mm

5 F

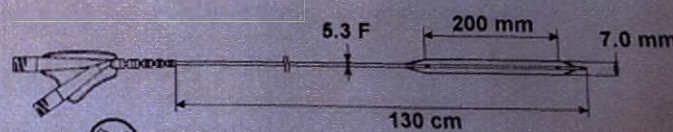
NP 6 atm/bar

RBP 12 atm/bar

0.035 in

130 cm

OTW



1 French (F) = 0.33 mm - 1 inch (") = 25.4 mm - 1 kg = 1000g Pesos = 0.987 atm = 14.504 mm

0132698 Rev 9

Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter

Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter

Рисунок 3. Стерильная упаковка Катетера баллонного для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 7.0; номинальная длина баллона (мм) 200; рабочая длина катетера (см) 130

Medtronic

Admiral™ Xtreme

PTA Balloon Catheter



Рисунок 4. Потребительская упаковка Катетера баллонного для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 7.0; номинальная длина баллона (мм) 200; рабочая длина катетера (см) 130

[illegible]

80K
M973896406 (DOC)
TYP43153
3 - 47

ООО ЦИРМИ  INFO@CIRMI.RU  WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

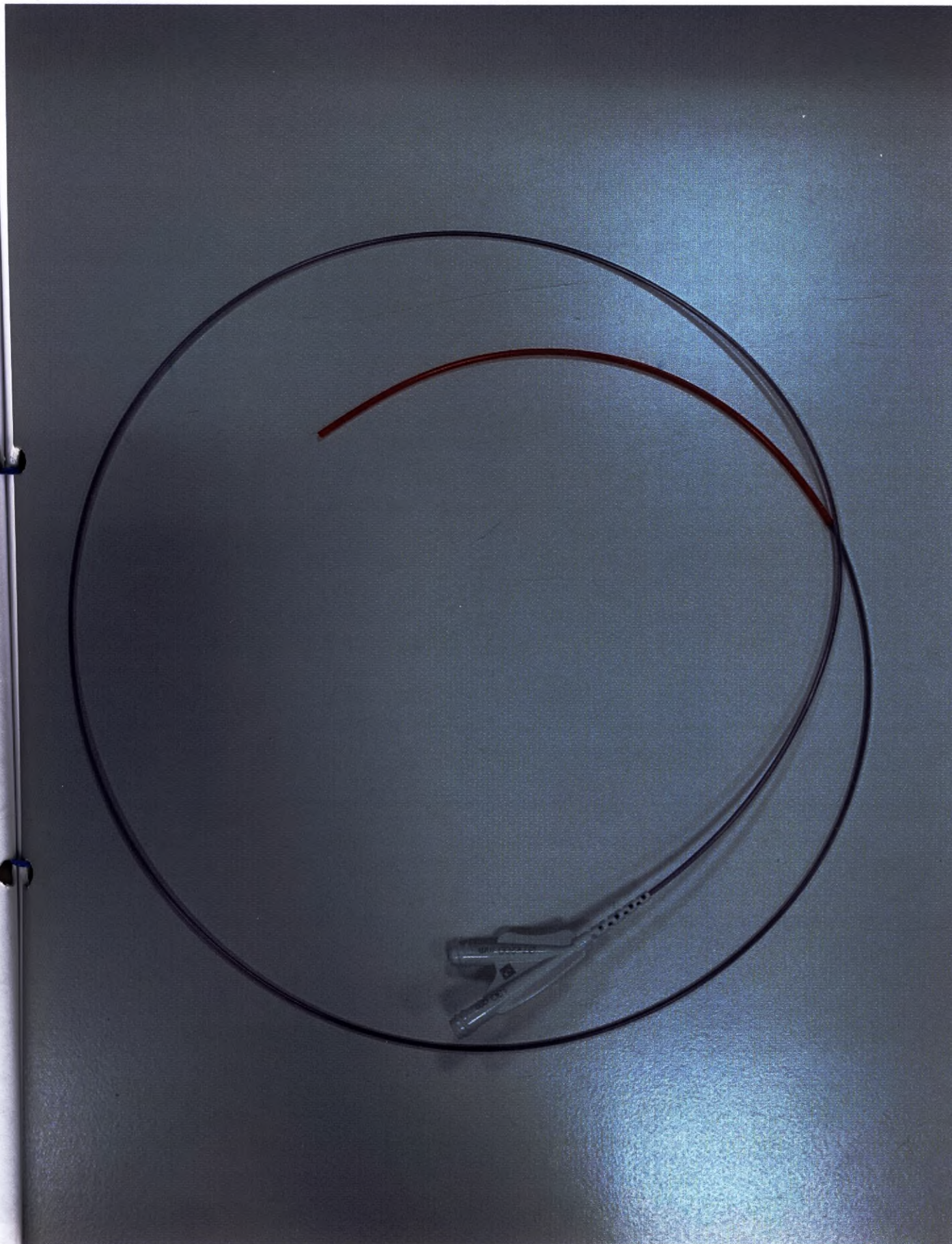


Рисунок 6. Катетер баллонный для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 7.0; номинальная длина баллона (мм) 200; рабочая длина катетера (см) 130



Рисунок 7. Маркировка Катетера баллонного для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 7.0; номинальная длина баллона (мм) 200; рабочая длина катетера (см) 130

Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter

en PTA Balloon Catheter / bg PTA балонен катетер / cs Balónkový kátlér pro PTA / de PTA-Balloonkatheter / el Καθετήρ μπαλονίου PTA (διαδικασία διαστολής συστολίστησης) / es Catéter de balón para ATP / et PTA balloonkateeter / fi PTA-pallokateetri / fr Cathéter à ballonnet pour ATP / hr Balonski kateter za PTA / hu PTA-balloonkathéter / it Catetere a palloncino per PTA / ko PTA 배관 (PTE) / lt PTA balioninis kateteris / lv PTA balonkathēteris / mk Balon kateter za perkutano transluminalna pletivna intervencija (PTA) / nl PTA-balloonkatheter / no PTA-balloonkatheter / pl Cewnik balonowy do PTA / pt-br Cateter balão para PTA / pt-pt Cateter de balão para PTA / ro Cateter cu balon pentru ATP / ru Баллонный катетер для ЧТА / sk Balónkový katéter na PTA / sl Balonski kateter PTA / sr PTA balon-kateter / sv PTA-balloonkatheter / tr PTA Balon Kateteri / uk Балонний катетер для ЧТА

1 : 1

REF SBI 050 300 080 L



LOT 220519306

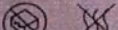


2023-08-06

2020-08-06



STERILE EO



CE 0124



Inatec S.p.A.
Via Martiri della Libertà, 7
25030 Roncadelle (BS), Italy
Tel: +39 030 2589311
Fax: +39 030 2589312

Medtronic Mexico
S. de R.L. de CV
Av. Paseo Cuicapah 10510 El Lago
C.P. 22210 Tijuana, Baja California, Mexico
Made in Mexico

0.035"
80
300
5.0

BALLOON 5.0 mm

BALLOON 300 mm

5 F

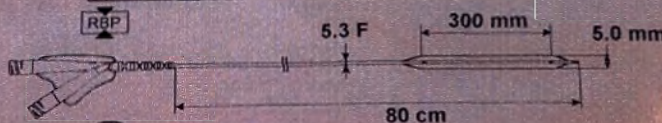
NP 6 atm/bar

RBP 14 atm/bar

0.035 in

80 cm

OTW



Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter
(01) 00833477865519 (17) 220519306

Рисунок 8. Стерильная упаковка Катетера баллонного для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 5.0; номинальная длина баллона (мм) 300; рабочая длина катетера (см) 80

Medtronic

Admiral™ Xtreme

PTA Balloon Catheter

5.0 mm x 300 mm 80 cm Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter REF SBI 050 300 080 L LOT 220519306 2023-08-06 (01)08033477065519 (17)230806(10)220519306	5.0 mm x 300 mm 80 cm Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter REF SBI 050 300 080 L LOT 220519306 2023-08-06 (01)08033477065519 (17)230806(10)220519306
Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter 5.0 mm x 300 mm 80 cm REF SBI 050 300 080 L LOT 220519306 2023-08-06 (01)08033477065519(17)230806(10)220519306	Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter 5.0 mm x 300 mm 80 cm REF SBI 050 300 080 L LOT 220519306 2023-08-06 (01)08033477065519(17)230806(10)220519306

Рисунок 9. Потребительская упаковка Катетера баллонного для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 5.0; номинальная длина баллона (мм) 300; рабочая длина катетера (см) 80

Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter

en PTA Balloon Catheter / en PTA Balloon Catheter / en Balloon catheter pro PTA / de PTA-balloonkatheter / de PTA-Balloonkatheter / el Καθετήρας μπαλόνιου PTA (balloon catheter for PTA) / es Catéter de balón para ATP / es PTA balloonkatheter / fr PTA-balloonkatheter / fr Cathéter à ballonnet pour ATP / fr Balloonni kateter za PTA / hu PTA-balloonkathéter / it Catetere a palloncino per PTA / ko PTA 배관 카테터 / it PTA balloonni kateter / it PTA balloonkatheter / it Balloon kateter za neposredno transkatheterno avnosačnost (TTA) / nl PTA-balloonkatheter / no PTA-balloonkatheter / pl Ciężki kateter do PTA / pl-Br Catheter ballon para PTA / pt-Br Cateter de balão para PTA / ro Cateter cu balon pentru ATP / ru Balloновый катетер для ЧТА / sk Balloňový katéter na PTA / sl Balloński kateter PTA / sr PTA balon-kateter / sv PTA-balloonkatheter / tr PTA Balon Kateteri / uk Balloновий катетер для ЧТА

1

REF SBI 050 300 080 L



LOT 220519306



2023-08-06

2020-08-06



STERILE EO



CE 0124

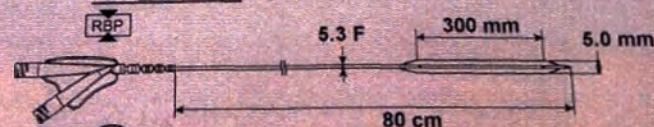


Invatec S.p.A.
Via Martiri della Libertà, 7
25030 Roncadelle (BS), Italy
Tel: +39 030 2589311
Fax: +39 030 2589312

Medtronic Mexico
S. de R.L. de CV
Av. Paseo Cuicapah 10510 El Lago
C.P. 22210 Tijuana, Baja California, Mexico
Made in Mexico

IP	BALLOON
(atm/bar)	(mm)
6 NP	5.00
7	5.06
8	5.12
9	5.18
10	5.24
11	5.30
12	5.36
13	5.43
14 RBP	5.50

RBP



BALLOON 5.0 mm

BALLOON 300 mm

5 F

NP 6 atm/bar

RBP 14 atm/bar

0.035 in

80 cm

OTW

Invatec (PT) S. 0.333 mm - 1 inch (1") = 25.4 mm - 1 bar = 100000 Pascals = 0.987 atm - 14.504 psi

0100000 Rev. 0

Рисунок 10. Маркировка потребительской упаковки Катетера баллонного для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 5.0; номинальная длина баллона (мм) 300; рабочая длина катетера (см) 80

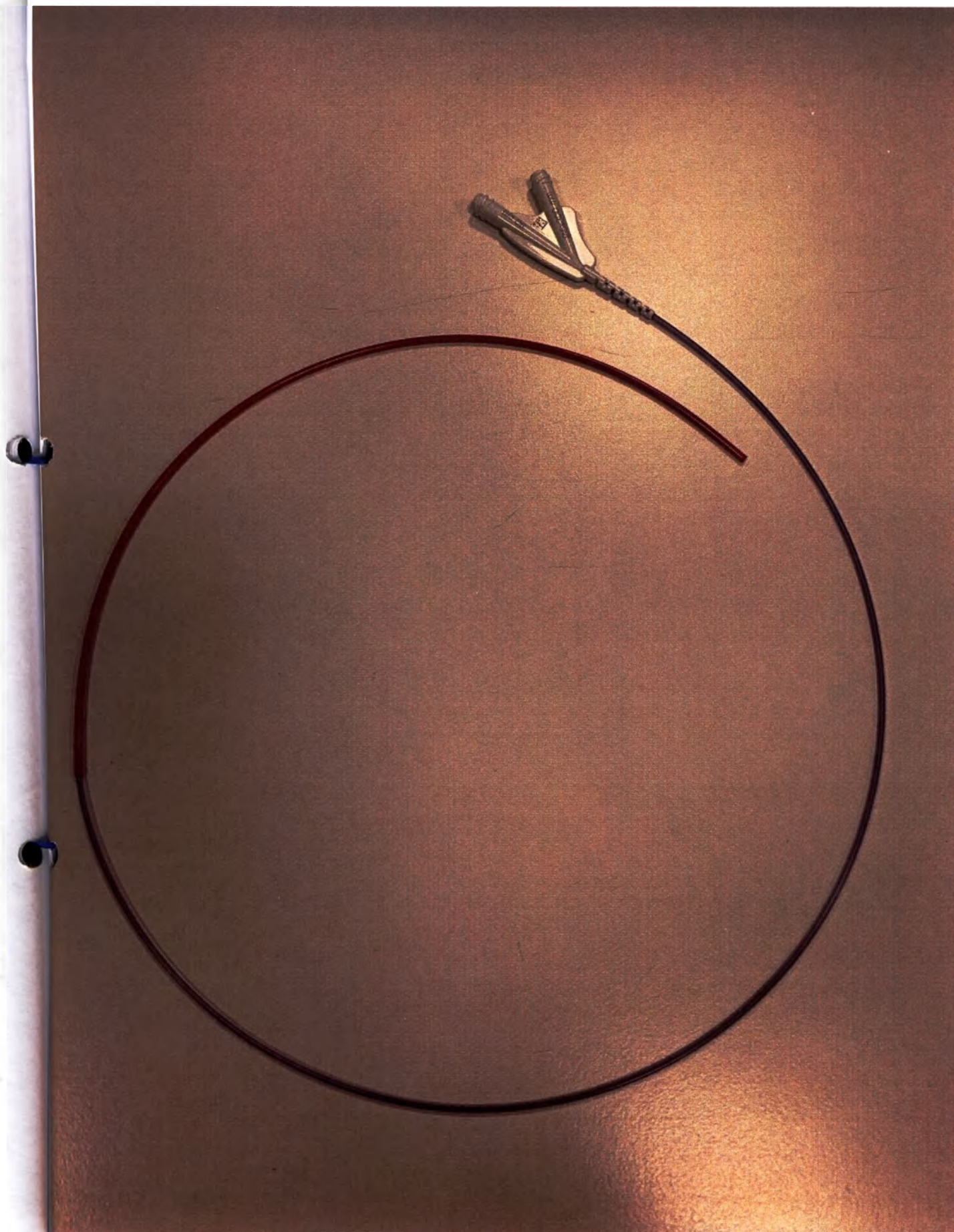


Рисунок 11. Катетер баллонный для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 5.0; номинальная длина баллона (мм) 300; рабочая длина катетера (см) 80



Рисунок 12. Маркировка Катетера баллонного для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 5.0; номинальная длина баллона (мм) 300; рабочая длина катетера (см) 80

Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter

en PTA Balloon Catheter / bg PTA балонен катетер / cs Balónkový katéter pro PTA / da PTA-balloonkatheter / de PTA-Balkonkatheter / el Καθετήρας μπαλονόφου PTA (διόδιαρης, διακρίτης, διυποδιακρίτης) / es Catéter de balón para ATP / et PTA balloonkatheter / fi PTA-pallokateteri / fr Cathéter à ballonnet pour ATP / hr Balonski kateter za PTA / hu PTA-balloonkathéter / it Catetere a palloncino per PTA / ko PTA 배설 지체기 / lt PTA balioninis kateteris / lv PTA balonkathetrs / mk Balon kateetep za nepretna "palechnyavarsa" / nederlandsche (NTA) / nl PTA-balloonkatheter / no PTA-balonngkatheter / pl Cewnik balonowy do PTA / pt-br Cateter balão para PTA / pt-pt Cateter de baido para PTA / ro Cateter cu balon pentru ATP / ru Балонный катетер для ЧТА / sk Balónkový katéter na PTA / sl Balonski kateter PTA / sr PTA balon kateter / sv PTA-balloonkatheter / tr PTA Balon Kateteri / uk Балонний катетер для ЧТА

1

REF SBI 040 100 130



LOT 220519312



2023-08-06

2020-08-06

STERILE EO

2

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

1

BALLOON 4.0 mm

BALLOON 100 mm

5 F

NP 8 atm/bar

RBP 18 atm/bar

0.035 in

130 cm

OTW



Invatec S.p.A.
Via Martiri della Libertà, 7
25030 Roncadelle (BS) Italy
Tel: +39 030 2589311
Fax: +39 030 2589312

Medtronic Mexico
S. de R.L. de CV
Av. Paseo Cuicatlan 10510 El Lago
C.P. 22210 Tijuana, Baja California, Mexico
Made in Mexico

0.035"

130 mm

100 mm

4.0 mm

Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter



Рисунок 13. Стерильная упаковка Катетера баллонного для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 4.0; номинальная длина баллона (мм) 100; рабочая длина катетера (см) 130

Medtronic

Admiral™ Xtreme

PTA Balloon Catheter



Рисунок 14. Потребительская упаковка Катетера баллонного для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 4.0; номинальная длина баллона (мм) 100; рабочая длина катетера (см) 130

Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter

en PTA Balloon Catheter / en PTA Balloon catheter / en Balloonový katetr pro PTA / en PTA-balloonkatheter / en PTA-Balloonkatheter /
 el katētrōs sponkōs PTA (balloņņs) / el katētrōs sponkōs PTA / el Catheter de ballon para PTA / el PTA-balloonkatheter /
 le PTA-balloonkatheter / le Catheter à ballon pour PTA / le Balloon catheter de PTA / le PTA-balloonkatheter / le Catheter à ballon pour
 PTA / le PTA-Balloon / le PTA-Balloon / le PTA-Balloon / le PTA-Balloon / le PTA-Balloon / le PTA-Balloon / le PTA-Balloon / le PTA-Balloon /
 avnoshnitsya (PTA) / el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter /
 el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter /
 el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter /
 el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter / el PTA-balloonkatheter /

1

REF SBI 040 100 130



LOT 220519312



2023-08-06

2020-08-06



STERILE EO



CE
0124



Intratec S.p.A.
 Via Martiri della Libertà, 7
 25030 Roncadelle (BS), Italy
 Tel: +39 030 2589311
 Fax: +39 030 2589312

IP (atm/bar)	BALLOON (mm)
8 NP	4.00
9	4.03
10	4.06
11	4.09
12	4.12
13	4.15
14	4.18
15	4.21
16	4.24
17	4.27
18 RBP	4.30

RBP

BALLOON Ø 4.0 mm

BALLOON 100 mm

5 F

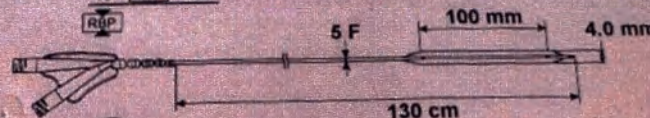
NP 8 atm/bar

RBP 18 atm/bar

0.035 in

130 cm

OTW



Medtronic Mexico
 S. de R.L. de CV
 Av. Paseo Cuicahual 10510 El Lago
 C.P. 22210 Tijuana, Baja California, Mexico
 Made in Mexico

SD
 10702500000001
 1070250001
 62 - 68

11000000 Rev. 0

Рисунок 15. Маркировка потребительской упаковки Катетера баллонного для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 4.0; номинальная длина баллона (мм) 100; рабочая длина катетера (см) 130

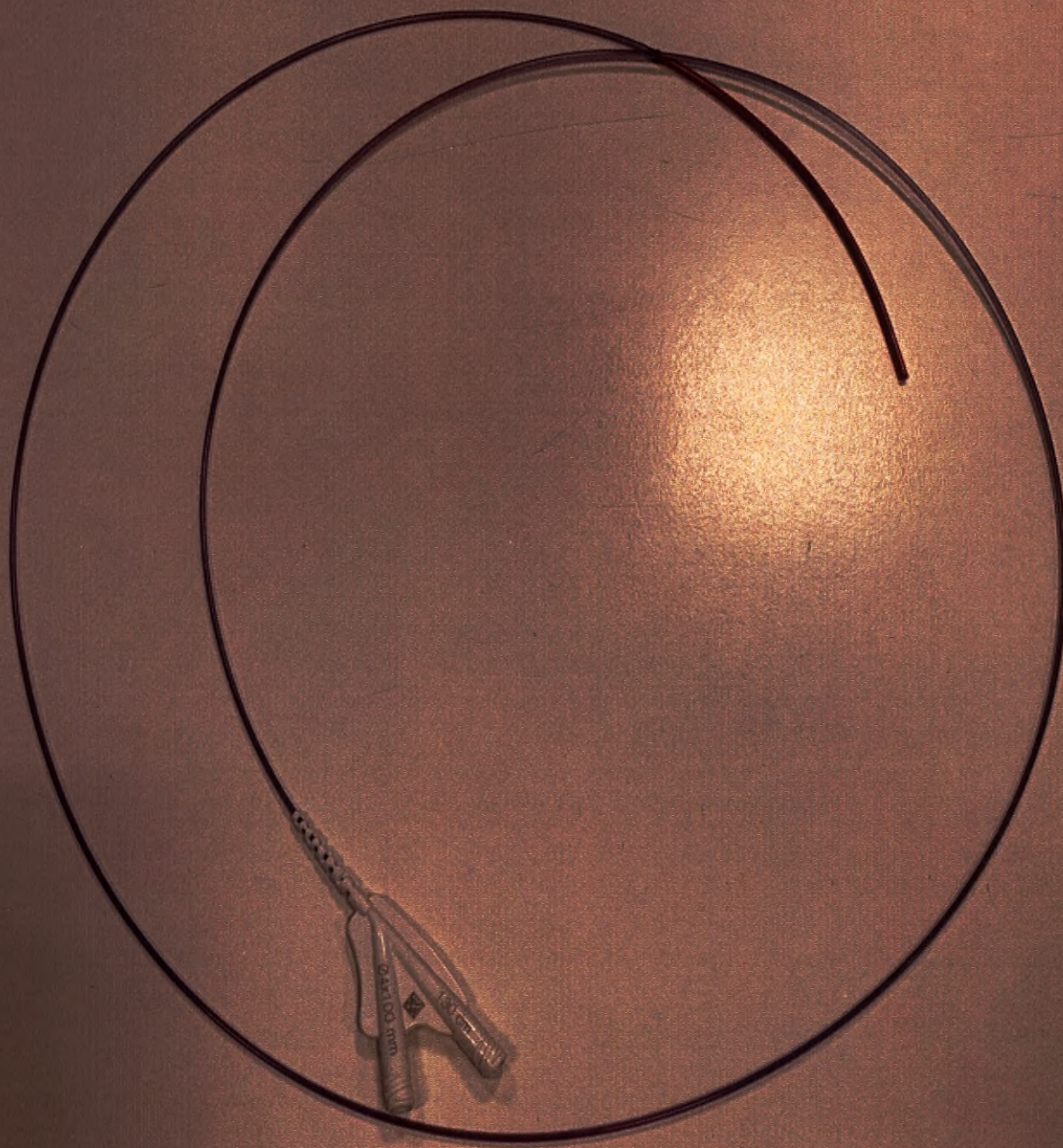


Рисунок 16. Катетер баллонный для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 4.0; номинальная длина баллона (мм) 100; рабочая длина катетера (см) 130



Рисунок 17. Маркировка Катетера баллонного для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 4.0; номинальная длина баллона (мм) 100; рабочая длина катетера (см) 130

Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter

en PTA Balloon Catheter / bg PTA балонен катетер / es Balónový katéter pro PTA / de PTA-Balloonkatheter / fr Cathéter à ballonnet pour ATP / hr Balonski kateter za PTA / it PTA-balloonkatheter / ja PTA-balloonkatheter / ko PTA-balloonkatheter / lt PTA-balloonkatheter / lv PTA-balloonkatheter / mk Balon kateter za percutane transluminalna angioplastika (PTA) / nl PTA-balloonkatheter / no PTA-balloonkatheter / pl Cewnik balonowy do PTA / pt-br Catheter balão para PTA / pt-pt Catheter de balão para PTA / ro Catheter cu balon pentru ATP / ru Балонный катетер для ЧТА / sk Balónový katéter na PTA / sl Balonski kateter PTA / sr PTA balon-kateter / sv PTA-balloonkatheter / tr PTA Balon Kateteri / uk Балонний катетер для ЧТА



: 1



SBI 050 200 150



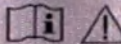
222740869



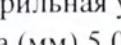
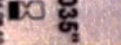
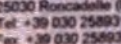
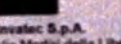
2024-08-10



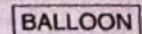
2021-08-10



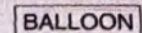
STERILE EO



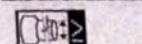
IP (atm/bar)	BALLOON (mm)
6 NP	5.00
7	5.06
8	5.12
9	5.18
10	5.24
11	5.30
12	5.36
13	5.43
14 RBP	5.50



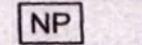
5.0 mm



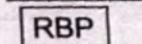
200 mm



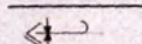
5 F



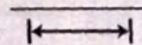
6 atm/bar



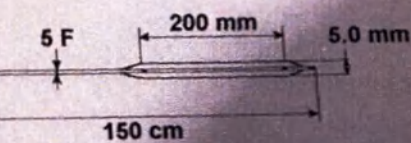
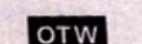
14 atm/bar



0.035 in



150 cm



0124



Medtronic S.p.A.
Via Martiri della Libertà, 7
25030 Roncadelle (BS), Italy
Tel: +39 030 2589311
Fax: +39 030 2589312



Medtronic Mexico
S. de R.L. de CV
Av. Paseo Cuicapa 10510 El Lago
C.P. 22210 Tijuana, Baja California, Mexico
Made in Mexico



0.035"



150



200



5.0

Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter



0100000 Rev 0

Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter



(81) 268053477655694 (17) 12468101810 122740869

REF SBI 050 200 150 LOT 222740869

2024-08-10

2021-08-10

STERILE EO

0.035"

150

200

5.0

Medtronic

Admiral™ Xtreme

PTA Balloon Catheter

5.0 mm x 200 mm 150 cm



(01)08033477065694



(17)240810(10)222740869

Medtronic
Admiral™ Xtreme
PTA Balloon Catheter

REF SBI 050 200 150

LOT 222740869



2024-08-10

5.0 mm x 200 mm 150 cm



(01)08033477065694

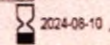


(17)240810(10)222740869

Medtronic
Admiral™ Xtreme
PTA Balloon Catheter

REF SBI 050 200 150

LOT 222740869



2024-08-10

Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter

5.0 mm x 200 mm 150 cm



(01)08033477065694(17)240810(10)222740869

REF SBI 050 200 150

LOT 222740869



2024-08-10

Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter

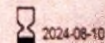
5.0 mm x 200 mm 150 cm



(01)08033477065694(17)240810(10)222740869

REF SBI 050 200 150

LOT 222740869



2024-08-10

Рисунок 19. Потребительская упаковка Катетера баллонного для ЧТА Admiral Xtreme:
Номинальный диаметр баллона (мм) 5.0; номинальная длина баллона (мм) 200; рабочая длина
катетера (см) 150

Medtronic Admiral™ Xtreme PTA Balloon Catheter

en PTA Balloon Catheter / bg PTA балонен катетър / cs Balónový katétr pro PTA / de PTA-Balloonkatheter / el Καθετήρας μπαλονιού PTA (διαδερμικής διαστολής συστολίστης) / es Catéter de balón para ATP / et PTA balloonkatheter / fi PTA-pallokatetri / fr Cathéter à ballonnet pour ATP / hr Balonski kateter za PTA / hu PTA-balloonkathéter / it Catetere a palloncino per PTA / ko PTA 풍선 카테터 / lt PTA balioninis kateteris / lv PTA balonkatētrs / mk Балон катетер за перкутана транслуминална ангиопластика (ПТА) / nl PTA-ballonkatheter / no PTA-ballongkatheter / pl Cewnik balonowy do PTA / pt-br Cateter balão para PTA / pt-pt Cateter de balão para PTA / ro Cateter cu balon pentru ATP / ru Баллонный катетер для ЧТА / sk Balónový katéter na PTA / sl Balonski kateter PTA / sr PTA balon-kateter / sv PTA-balloonkatheter / tr PTA Balon Kateteri / uk Балонний катетер для ЧТА



: 1



REF SBI 050 200 150



LOT 222740869



2024-08-10



2021-08-10



STERILE EO



0124



Invatec S.p.A.
Via Martiri della Libertà, 7
25030 Roncadelle (BS), Italy
Tel: +39 030 2589311
Fax: +39 030 2589312

IP BALLOON
(atm/bar) (mm)

6	NP	5.00
7		5.06
8		5.12
9		5.18
10		5.24
11		5.30
12		5.36
13		5.43
14	RBP	5.50



BALLOON Ø

5.0 mm

BALLOON

200 mm



5 F



6 atm/bar



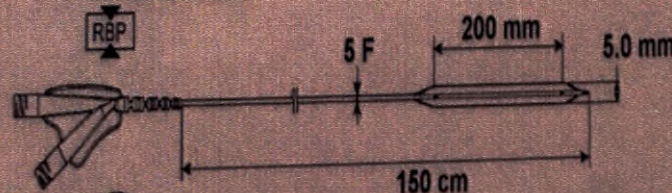
14 atm/bar



0.035 in



150 cm



Medtronic Mexico
S de RL de CV
Av. Paseo Cuicatlan 10510 El Lago
C.P. 22210 Tijuana, Baja California, Mexico
Made in Mexico

301
M7394488/30C1
T090100
6 - 41

01000585 Rev D

Рисунок 20. Маркировка потребительской упаковки Катетера баллонного для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 5.0; номинальная длина баллона (мм) 200; рабочая длина катетера (см) 150



Рисунок 21. Катетер баллонный для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 5.0; номинальная длина баллона (мм) 200; рабочая длина катетера (см) 150

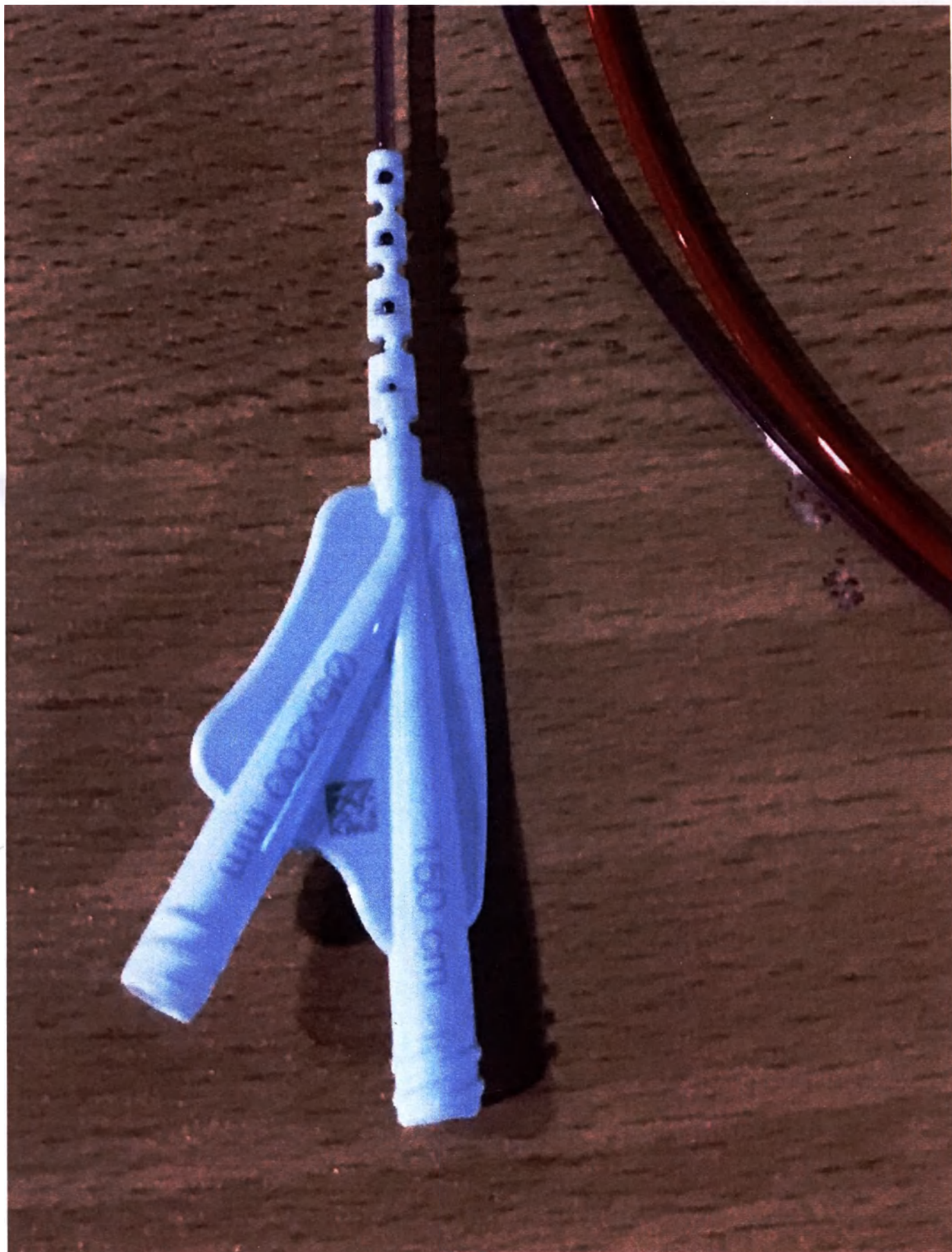


Рисунок 22. Маркировка Катетера баллонного для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 5.0; номинальная длина баллона (мм) 200; рабочая длина катетера (см) 150

Пример стикера

Устройства для баллонной чрескожной транслюминальной ангиопластики периферических артерий, вариант исполнения: Катетер баллонный для ЧТА Admiral Xtreme: номинальный диаметр баллона (мм) 3.0; номинальная длина баллона (мм) 20; рабочая длина катетера (см) 80	
Производитель: Medtronic Inc., 710 Medtronic Parkway, Minneapolis, MN 55432, USA	Код UPN
Страна происхождения: США	Код CFN
Официальный представитель производителя: 123112, Россия, Москва, вн.тер.г. муниципальный округ Пресненский, наб. Пресненская, д. 10, эт. 9, пом. III, комн. 41	
Регистрационное удостоверение № РЗН 2015/3548 от _____	
Дата произв./серия/использовать до: см. на упаковке	См. инструкцию по применению См. символы на упаковке

Всего прошнуровано,
пронумеровано и скреплено
печатью ООО "Медтроник"
24 листа(ов)

